Сембе масторонь пролетарийтне, пуромода марс!

КОМСОМОЛОНЬ ВАЙГЯЛЬ

ЛИСЕНДИ VI-це КИЗОСЬ

ВЛКСМ-нь Мордовскяй обкомть и Саранскяень горкомть газетасна

Адрессь: г. Саранск, ул. Ленина 11, телефон № 1—72.

ФЕВРАЛЬТЬ 24-ЦЕ ШИСТОНЗА 1938 КИЗОНЯ 23 (539)

Лисенди ковти 12-кеть.

ССР-нь Союзонь Военно-Морской Флотонь Народнай Комиссарть

14-це № ПРИКАЗОЦ

Февральть 23-це шистонза 1938-це кизоня *МОСКУ ОШ.*

Краснофлотец, командир и политработник ялгат!

Поздравляю Тинь Всенароднай праздниконь шиса—славнай героическяй Рабоче-Крястьянскяй Якстерь Армиять и Военно-Морской Флотть XX-це годовщинанц мархта.

Рабочайхне и работницатне, колхозникне и колхозницатне, советскяй интеллигенциясь—сембе советскяй народсь тячи отмечандакшнесазь тя славнай историческяй юбилейть.

Рабоче-Крестьянскяй Якстерь Армиясь и Якстерь Флотсь Лениноньь-Сталинонь партиять руководстванц вельде 20 кизоста йотась героическяй тюреманьь и сяськомань ки, вельхтязь эсь пряснон неуведаемай славаса и заслуженна пользовандакшнихть кельгомаса Советскяй Союзонь нароттнень и сембе миронь труд‘яйкнень ширде.

СССР-нь Якстерь Армиясь и Военно-Морской Флотсь шачсть революциянь толса, касть и календакшневсть сраженияса, формировандавсть социалистическяй родинать инкса суровай испытанияса и непримиримай тюремаса.

Ленинонь и Сталинонь и синь вернай соратникснон руководстваснa, рабочай и крестьянонь кеме нерушимай союзсь, советскяй народть единствац обеспечиндазь од Советскяй республикать лама лувксонь врагонзон ланкса РККА-ть великай победанзон.

Революционнай морякне марса Якстерь Армиять мархта самоотверженнайста тюрсть гражданскяй войнань фронттнень эса и сьормадсть аф кржа героическяй страницада нят великай победатнень.

Мирнай трудонь и социалистическяй строительствань кизотнень пингста, минь родинанськонь могуществанц касоманц мархта кассь и кемокстась пролетариатонь диктатурать вооруженнай виенц мощец.

Якстерь Военно-Морской Флотсь аропневи троцкистско-бухаринскяй бандань вракнень, шпионтнень, диверсанттнень и убийцатнень эзда. Якстерь Военно-Морской Флотсь, конац оснащеннай од боевой техникаса, касфни од способнай кадрат прекраснай политическяй руководительхть и специалистт-командирхт, ащи афсяськон вийкс, конац способнай пяшкодемс Советскяй Союзть необ‘ятнай рубежензон ванфтомаснон инкса партиять и правительствать любой задачанзон.

Партиять и правительствать волянсон коряс, советскяй сембе народть волянц коряс, Якстерь Военно-Морской Флотсь вступил эсь развитиянсонза од этапс. Социалистическяй державати эряви могучай Морской и океанскяй флот, конац достойнай и соответствующай эсь интересонзонды.

Партиясь поручил тейнек, краснофлотец, командир и политработник ялгат, организовандамс тя могучай, непоколебимай вийть—тиемс инь цебярь караблят мирса и теест воспитандамс коммунизмать тевонзон инкса беспредельнай моряконь кадрат—командирхт и краснофлотецт.

Тя почетнай и ответственнай задачать минь обязаттама пяшкодемс честь мархта и оправдандамс полностью доверият, конанц тейнек максозе великай советскяй народсь. Русскяй моряконень революционнай традицияснa, Якстерь Армиять героическяй подвигонза, минь родинанськонь славнай цьоранзон отважнай полярникнень **Папанинть, Кренкельть, Ширшовть и Федоровть** победасна должект служамс тейнек государственнай заданиятнень пяшкодемаса кепотьксонди.

Военно-Морской флотть колга и сонь кадранзон колга партиять и лично Сталин ялгать заботац—Военно-Морской Флотонь Наркоматонь созданияс, командиронь и политработниконь од кадрань смелай выдвиженияс, конат способнайхть решандамс флотть руководстванц колга, соединениятнень и караблятнень колга оцю задачатнень, инь цебярь краснофлотецнень, командирхнень и политработникнень Союзонь орденца и медальса РККА-ть и Флотть 20 кизонь топодемаснонды награждениясна, лама командиронди и политработниконди, конат преданнайхть коммунизмань тевти и родинанцты кельгоманкса военнай званиянь аф очереднoй присвоениясь—кепсесазь минь мяленьконь и макссихть тейнек полнай уверенность сянь эса, што могучай Военно-Морской и океанскяй флотть созданиянц колга задачась ули пяшкотьф.

Войнань атямонь дуцятне сяда пяк и пяк пуромкшнихть миртть вельксса. Империалистическяй странатне фатяфт военнай и морской вооружениянь бешенай гонкаса. Фашистскяй агрессорхне вишкста анокляйхть Советскяй Союзть лангс нападения, изощряются наглай провокацияса, кучсихть минь тылознок шпиотт и диверсантт. Тя обязывает минь кемонень крда ламокстамс эсь виеньконь социализмань странав морской подступонь неприступнай оборонань обеспечениясa.

„Минь ащетяма миртть инкса и отстаиваем миронь тевть. Но минь аф пельхтяма угрозада и аноктама отвечамс ударса войнань крьвястихнень ударснон каршс“.

Великай Сталинть нят валонза определяндакшнесазь минь государстваньконь политиканц и азонкшнесазь Советскяй Союзонь нароттнень мяльснон и арьсемаснон.

Минь Флотоньконь караблянзон и частензон революционнай постояннай бдительностьсна, высокай боевой готовностьсна ащихть минь Советскяй Союзонь морской границань неприступностти цебярь гарантиякс.

Шумбра улеза афсяськови Рабоче-Крестьянскяй Якстерь Армиясь!

Шумбра улеза Великай Социалистическяй державать морской и океанскяй вию флотоц!

Шумбра улеза ВКП(б)-сь—Якстерь Армиять и Военно-Морской Флотть вождьсна и организаторсна!

Шумбра улеза минь кельгома вожденьке, другоньке и учителеньке Сталин ялгась!

СССР-нь Военно-Морской Флотонь Народнай комиссарсь. 1-це рангонь армейскяй комиссарсь П. Смирнов.

ПРИВЕТ СТАЛИНСКЯЙ ПИТОМЕЦНЕНДИ—ПАПАНИНЕЦНЕНДИ!

Странать сембе уженянзон эса йотафневихть лама ломанень рабочаень, служащаень, инженерно-техническяй работниконь, колхозниконь и колхозницань митинкт. Синь сембе оцю радостьса приветствуют сталинскяй питомецнень—Папанинть, Ширшовть, Кренкельть, Федоровть.

Февральть 20-це шистонза Саранск ошонь „Красный Октябрь“ типографиять рабочаенза, служащаенза и инженерно-техническяй работниконза йотафтсть митинг, конанц ламдезь Папанин, Ширшов, Кренкель и Федоров ялгатнень эйть лангста валхтомаснонды и синь мархтост партиять и правительствать заданияснон блестящайста пяшкодемаснонды.

— „Минь, „Красный Октябрь“ типографиять рабочаенза, служащаенза и инженерно-техническяй работниконза,—сьормадыхть эсь резолюциясост,—кучсесаськ минь пламеннай приветоньконь сталинскяй питомецненди: Папанинти, Ширшовти, Кренкельти, конат самоотверженнайста пяшкодезь партиять и правительствать ответственнай заданияснон. Минь тяфта жа приветствуем доблестнай моряконень, конат стака условиятнень пингста валхтозь эйть лангста славнай героеньконь. Папанинецнень геройскяй работасна кармай улема тейнек примеркс минь социалистическяй родинаньконь народнай хозяйстванц нингя сядонга вишкоптемаса и касфтомаса.

Шумбрат улест герой полярникне: Папанин, Ширшов, Кренкель, Федоров ялгатне!

КирВасГриг.

Цебярьста васьфтезь Якстерь Армиять и Военно-Морской Флотть 20-це годовщинанц

Саранск ошонь Муздрамучилищаса студенттнень йотксa ульсь йотафтф оцю анокламань работа РККА-ть и Военно-Морской Флотть 20-це годовщинанцты. Февральть 19-це шистонза ульсь йотафтф РККА-ть и Военно-Морской Флотть 20 кизонь ознаменованиянцты вечер. Вечерда меле школань дирекциясь премировандась 2 красноармеецт Н-скяй частьста. Тяда башка ульсь художественнай часть Якстерь Армиять и Военно-Морской Флотть 20-це годовщинанц васьфтеманцты. ОСО-нь организациясь аноклась ПВХО-нь ГСО-нь и ГТО-нь значкистт. **Асташкин.**

* * *

Пурдошкань районца, М. Пашадонь НСШ са РККА-ть и Военно-Морской Флотть 20-це годовщинанц ознаменованиянцты организовандасть военно - физкультурнай кружокт.

РККА-ть и Военно-Морской Флотть 20-це годовщинанцты ульсь йотафтф торжественнай вечер. Вечерса ученикне няфтезь детскяй эсь творчестваснон. Синь декломировандасть стихотворениат, ульсь путф инсцинировкане.

Февральть 20 це шистонза ульсь йотафтф СССР-нь васенце маршалть Ворошилов ялгать лемс специальнай художественнай вечер. Иттне декломировандасть стихотворениат и морсесть морхт Ворошилов ялгать колга. Художественнай частьта инголе учительсь Ерошин ялгась азондозень Ворошилов и Фрунзе ялгатнень биографияснон. **К. В.**

Мезень колга сьормадыхть якстерьармеецне эсь родительсонды

Воронков Никитась Якстерь Армияв тумдонза инголе работась С. Теризморга велень колхозса. Сембе работатнень эса сон няфнесь цебярь образецт, ульсь ударник. Тяни Никитась служай Рабоче-Крестьянскяй доблестнай Якстерь Армияса. Якстерь Армиясta эсь родителензонды и велень колхозникненди кучи сьормат, коса азондкшнесы тостонь эряфонц.

Никитась теест сьормаса отвечакшни, „Можете улемс увереннайхть, минь священнай границанькон неприкосновенностьснон ванфтсавк. И ся, кие вргяти калафтомс минь радостнай эряфоньконь, получай сокрушительнай удар. Эсь родинаньконь инкса аноктама максомс эсь эряфоньконь, кда тя эрявксты“.

Девин.

С. Теризморга,
С. Шайгонань район.

45

РСФСР-нь ВЕРХОВНАЙ СОВЕТУ КОЧКАМАТНЕНЬ КОЛГА ПОЛОЖЕНИЯСЬ

I ГЛАВАСЬ

Избирательнай системась

1-це статьясь. РСФСР-нь Конституциять 138-це статьянц коряс РСФСР-нь Верховнай Совету депутатонь кочкаматнень йотафнесазь избирательхне тайнай голосованияса всеобщай, равнай и прямой избирательнай правать коряс.

2-це статьясь. РСФСР-нь Конституциять 139-це статьянц коряс депутатонь кочкаматне ащихть всеобщайкс; РСФСР-нь сембе граждаттнень, конатненди топодсь 18 киза, афваномок расовай и национальнай принадлежностьсной, вероисповеданияснон, образовательнай цензснон, оседлостьснон, социальнай происхождениянон, имущественнай положенияснон и ингольдень деятельностьснон лангс, ули правасна участвовандамс депутатонь кочкамаса и улемс кочкафокс РСФСР-нь Верховнай Совету, йоньда лисьфта башка, и сят ломаньда башка, конат валхтфтт кочкамань праваста судса.

3-це статьясь. РСФСР-нь Конституциять 140-це статьянц коряс депутатонь кочкаматне ащихть равнайкс: эрь гражданинть ули фкя голосоц; сембе граждаттне участвовандайхть кочкаматнень эса равнай основанияса.

4-це статьясь. РСФСР-нь Конституциять 141-це статьянц коряс аватне пользовандайхть кочкамань и кочкафокс улемань праваса равнайста алятнень мархта.

5-це статьясь. РСФСР-нь Конституциять 142-це статьянц коряс граждаттне, конат ащихть Якстерь Армиянь ряттнень эса, пользовандайхть кочкамань и кочкафокс улемань праваса равнайста сембе граждаттнень мархта.

6-це статьясь. РСФСР-нь Конституциять 146-це статьянц коряс кочкаматнень пингста кандидаттне выставляются избирательнай окрукнень эзга.

II ГЛАВАСЬ

Избирателень спискатне

7-це статьясь. Избирателень спискатнень сьорматкшнесазь ошнень эса трудящаень депутатонь ошонь Советтне, а районнай деления мархта ошнень эса—районнай Советтне; велетнень эса—велень (станицань, веленянь, хуторонь, аулонь) трудящаень депутатонь Советтне.

8-це статьясь. Избирателень спискатненди сьорматкшневихть сембе граждаттне, конатнень ули кочкамань правасна и эряйхть (постоянна али временна) тя Советть территорияса списканя сьормадома пингть, конатненди топодсть кочкамань шити 18 кизот.

9-це статьясь. Аф сьорматкшневихть избирателень спискатненди ломаттне, конат лишенайхть кочкамань праваста судебнай приговорхнень коряс приговорса ладяф избирательнай праваста лишандамань сембе срокть пингс, а тяфта жа ломаттне, конат признанайхть законца ладяф порядкаса йоньфтомкс.

10-це статьясь. Избирателень спискатне сьорматкшневихть эрь избирательнай участкать эзга алфавитнай порядкаса избирательть фамилиянц, лемонц, алянц лемонц, возрастонц и эряма вастонц азомасонь мархта и подписывают спискатнень трудящаень депутатонь Советть председателец и секретарец.

11-це статьясь. Избирательхнень эзда кивок не может улемс сьорматф избирательнай фкя спискада ламос.

12-це статьясь. Воинскяй частева и войсковой соединениява избирателень спискатнень сьорматкшнесыне командованиясь командирть и военнай комиссарть подписьснон мархта. Сембе лия военнослужащайхнень сьорматкшнесазь избирателень спискатненди эряма вастс коря трудящаень депутатонь соответствующай Советтне.

13-це статьясь. Больницатнень, шачфтома куттнень, санаторийтнень и лия лечебнай учреждениятнень эзга пуропневи избирательнай участкатнень эса избирателень спискатне тиендевихть кода сярядь граждаттнень лангс, тяфта и медицинскяй персоналть лангс, конат кочкамань шиста ащихть дежурстваса.

Кочкаматнень эса аф примосихть участия сярядихне, конат ащихть скарлатинознай и дифтерийнай отделениятнень эса.

14-це статьясь. Трудящаень депутатонь Советсь 30 шида кочкамда инголе повфнесыне избирателень спискатнень сембонди ванондомс, али макссы избирательхненди возможность знакоминдакшнемс ня спискатнень мархта Советть помещенияса.

15-це статьясь. Избирателень списканя подлинниксь ванфневи соответственно трудящаень депутатонь Советса и воинскяй частьса али войсковой соединенияса.

16-це статьясь. Избирателень списканя опубликованиянь и кочкамань шить йоткста срокста избирательть ширде сонцень улема вастонц полафтомста трудящаень депутатонь соответствующай Советсь максси теенза формас коря, конань ладязе Центральнай Избирательнай Комиссиясь, „голосованиянди правань удостоверения" и сьорматкшнесы избирателень спискати—„тусь"; од эряма вастонь пунктса—постояннай али временнай—избирательсь сьорматкшневи избирателень спискати личностень удостоверениять, а тяфта жа „голосованиянди правань удостоверениять" няфтезь.

17-це статьясь. Избирателень списксса неправильностть колга заявлениясь (спискатненди аф сьормадомась, спискаста валхтомась, фамилиять, лемть, алянь лемть афправильнайста сьормадомасна, спискатненди ломаттнень сьормадоманксса, конат лишенайхть избирательнай праваста) макссеви трудящаень депутатонь Советти, конац публиковандазень спискатнень.

18-це статьясь. Трудящаень депутатонь Советонь исполнительнай комитетсь обязан ваномс эрь заявлениять избирателень списксса неправильностть колга колма шинь пингста.

19-це статьясь. Избирательнай списксса неправильностть колга заявлениять ваномда меле, трудящаень депутатонь Советонь исполнительнай комитетсь обязан либа тиемс эрявикс исправленият избирателень спискати, либа максомс заявлениянь максыти письменнай справка сонь заявлениянц отклонениянь мотивонзон колга; кда аф согласиндай трудящаень депутатонь Советть решениянц мархта заявлениянь максысь, может максомс жалоба народнай судти.

20-це статьясь. Народнай судсь колма шинь пингста обязан открытай судебнай заседанияса заявлениянь максыть и Советонь представительть пингста ваномс спискаса неправильностть колга жалобать и эсь решениянц сяда курокста азомс кода заявлениянь максыти, тяфта и Советти. Народнай судть решениянц окончательнай.

III ГЛАВАСЬ

РСФСР-нь Верховнай Совету кочкамань избирательнай округне

21-це статьясь. РСФСР-нь Конституциять 25-це статьянц коряс РСФСР-нь Верховнай Советть кочксесазь РСФСР-нь граждаттне избирательнай округнень эзга.

22-це статьясь. РСФСР-нь Верховнай Совету кочкамань избирательнай округсь тиендеви принципс коря: 150 тьожятть населения—округти. РСФСР-нь Верховнай Совету кочкамань эрь избирательнай округсь кучи фкя депутат.

23-це статьясь. РСФСР-нь Верховнай Совету кочкамань избирательнай округонь тиемать йотафнесы РСФСР-нь Верховнай Советть Президиумоц.

24-це статьясь. РСФСР-нь Верховнай Совету кочкамань избирательнай округнень спискаснон опубликовандакшнесы РСФСР-нь Верховнай Советть Президиумоц фкя пингоня кочкамань шить назначаманц мархта.

IV ГЛАВАСЬ

Избирательнай участкатне

25-це статьясь. Избирательнай бюллетенень примамать и голосонь лувомать инкса ошнень и райоттнень территориясна, конат сувсихть РСФСР-нь фкя Верховнай Совету кочкамань избирательнай окрукненди, явфневихть избирательнай участкава.

26-це статьясь. Избирательнай участкатнень тиендсазь ошнень эса трудящаень депутатонь ошонь Советтне, районнай деления мархта ошнень эса—трудящаень депутатонь районнай Советтне; велева—трудящаень депутатонь районнай Советтне.

27-це статьясь. Избирательнай участкань тиемась йотафневи аф сяда поздна, кода 45 шида кочкамда инголе.

28-це статьясь. Вельсоветть территорияц, коса лувондови аф 2 тьожяньда лама эряйхть, ащи, кода правила, фкя избирательнай участкаста; эрь станицаса, веленяса, аулса, коса лувондови 5 сядоста сявомок, но аф 2000 эряйда лама, организовандави башка избирательнай участка.

Селениятнень али селениянь групратнень эса, коса населениясь 500 ломаньда кржа, но аф 300 ломаньда кржа, стама случайста, мзярда тяфтама селениятне ащихть избирательнай участкать центранц эзда 10 километрада ичкозе, могут улемс образовандафт башка избирательнай участкат.

29-це статьясь. Севернай и восточнай ичкоздень райоттнень эса, коса преобладают мелкай веленятня, мярьгондеви тиемс избирательнай участкат аф 100-да кржа ломатть населениянь лувкс мархта.

Северть национальнай округонзонды, а тяфта горнай и кочевой райоттненди мярьгондеви РСФСР-нь Верховнай Советть Президиумонц разрешениянц коряс организовандамс избирательнай участкат 100-да кржа ломатть населения мархта, однако аф 50 ломаньда кржа населения мархта.

30-це статьясь. Ошне, рабочай поселкатне, а тяфта жа велетне и вельсоветть территорияц, коса лувондови 2000 эряйда лама, явондовихть избирательнай участкава фкя избирательнай участка 1500—2500 ломатть населениянь расчетса.

31-це статьясь. Воинскяй частьтне и войсковой соединениятне тиендихть башка избирательнай участкат, аф 50-да кржа и аф 1500 лама избирателень лувксса, конат сувсихть избирательнай округти частьть али войсковой соединениять улема вастсонза.

32-це статьясь. Больницатнень, шачфтома куттнень, санаторияттнень, инвалидонь куттнень эса, коса избирателень лувкссь аф 50-да кржа, тиендевихть башка избирательнай участкат.

Несколька корпус мархта больницатнень эса мярьгондеви тиендемс избирательнай участкат башка корпуснень эзга, коса должен улемс аф 50-да кржа избирательть.

Больницатнень и лия лечебнай учреждениятнень эса, коса башка избирательнай участка аф организовандакшневи, мярьгондеви примосемс избирательнай бюллететтнень синцень больницатнень и лечебнай учреждениятнень эса избирательнай комиссиянь явфтф члеттнень мархта. Тяфтама случайста больницатне обеспечиндакшневихть башка избирательнай ящикса.

33-це статьясь. Суднатне, конатнень эса избирательда аф 25-да кржа, конат кочкамань шитнень эзда ащихть ки лангса (уендихть), могут тиемс башка избирательнай участкат, конат сувсихть избирательнай окрукненди суднать приписканя вастсонза.

Ичкози моли пассажирскяй поездтнень эса, конат кочкамань шиста улихть ки лангса, тиендевихть избирательнай участкат пассажирхнень-избирательхнень кядьста бюллетенень примамать инкса, ся избирательхнень кядьста, конатнень улихть голосованиянь правать инкса удостоверенияснa.

V ГЛАВАСЬ

Избирательнай комиссиятне

34-це статьясь. РСФСР-нь Верховнай Совету кочкамань Центральнай избирательнай комиссиясь тиендеви общественнай организациянь и трудящаень общественнай представителень эзда и кемокснесы РСФСР-нь Верховнай Советть Президиумоц фкя пингоня кочкамань шить опубликовандамста.

35-це статьясь. Центральнай избирательнай комиссиясь тиендеви тяфтама составса: председательсь, председательть заместителец, секретарсь и 12 членть.

36-це статьясь. Центральнай избирательнай комиссиясь:

а) РСФСР-ть сембе территориянц лангса мольфти наблюдения

РСФСР-нь ВЕРХОВНАЙ СОВЕТУ КОЧКАМАТНЕНЬ КОЛГА ПОЛОЖЕНИЯСЬ

кочкаматнень молемаснон пингста „РСФСР-нь Верховнай Совету кочкаматнень колга Положенията“ неуклоннайста пяшкодеманц мельгя;

б) ванонды жалобат избирательнай комиссиятнень аф правильнай действияснон колга и лифни жалобатнень коряс окончательнай решеният;

в) латци печатень, избирательнай ящиконь образецт, „голосованиянь праванди удостовериянь“ форма, избирательнай бюллетенень и теест конвертонь форма и цвет, избирательнай списканьформа, голосонь лувомань протоколонь форма, кочкафть колга удостовериянь форма;

г) регистрировандасыне РСФСР-нь Верховнай Совету кочкаф депутаттнень;

д) макссесы кочкамань делопроизводствать РСФСР-нь Верховнай Советть мандатнай комиссиянцты.

37-це статьясь. РСФСР-нь Верховнай Совету кочкамань эрь избирательнай округса тиендеви РСФСР-нь Верховнай Совету кочкамань Окружной избирательнай комиссия.

38-це статьясь. РСФСР-нь Верховнай Совету кочкамань Окружной избирательнай комиссиятне тиендевихть общественнай организациянь и трудящай обществань представителень эзда и кемокснесазь АССР-нь Верховнай Советонь Президиумтне, краень, областень, автономнай областень и национальнай округонь трудящаень депутатонь Советтне аф сяда поздна, кода 55 шида кочкамада инголе.

39-це статьясь. РСФСР-нь Верховнай Совету кочкамань Окружной избирательнай комиссиятне тиендевихть тяфтама составса: председательсь, председательть заместителец, секретарсь и 8 члетт.

40-це статьясь. РСФСР-нь Верховнай Совету кочкамань Окружной избирательнай комиссиясь:

а) мольфти наблюдения трудящаень депутатонь Советонь соответствующай исполнительнай комитеттнень ширде избирательнай участкатнень эсь пингстонза организовандамаснон мельгя;

б) латци избирательнай участкатненди порядковай номерхт;

в) мольфти наблюдения избирателень спискатнень эсьпингстонза сьормадомаснон и всеобщай сведенияс пачфтемаснон мельгя;

г) РСФСР-нь Конституциять требованиянзон коряс и „РСФСР-нь Верховнай Совету кочкаматнень колга Положенията“ коряс регистрировандасыне РСФСР-нь Верховнай Совету депутатокс выставленнай кандидаттнень;

д) снабжандасыне Участковай избирательнай комиссиятнень ладяф формать коряс избирательнай бюллетеньца и конвертса;

е) лувсыне голоснень и установиндасыне округть эзга кочкамань результаттнень;

ж) макссесы кочкамань делопроизводствать Центральнай избирательнай комиссияти;

з) кочкаф депутатти максы кочкаманц колга удостоверения.

41-це статьясь. Участковай избирательнай комиссиятне тиендевихть общественнай организациянь и трудящаень обществань представителень эзда и кемокснесазь ошнень эзга трудящаень депутатонь ошонь Советтне, а районнай деления мархта ошнень эса — трудящаень депутатонь районнай Советтне, велетнень эса — трудящаень депутатонь районнай Советтне, — аф сяда поздна, кода 40 шида кочкамада инголе.

42-це статьясь. Участковай избирательнай комиссиясь тиендеви тяфтама составса: председатель, председательти заместитель, секретарь и 2—6 члетт.

43-це статьясь. Участковай избирательнай комиссиясь:

а) мольфти избирательнай участкать эзда избирательнай бюллетенень примама;

б) мольфти голосонь лувома РСФСР-нь Верховнай Совету депутатокс эрь кандидатурать коряс;

в) макссесы кочкамань делопроизводствать Окружной избирательнай комиссияти.

44-це статьясь. Центральнай избирательнай комиссиять, окружной и участковай избирательнай комиссиятнень заседанияснa лувондовихть действительнайкс, кда синь эсост участвовандайхть комиссиять составонц эзда пяледа ламось.

45-це статьясь. Избирательнай комиссиятнень эса сембе кизефксне решандакшневихть голосонь простой большинстваса; голосонь равнай лувксть пингста — председательть голосоц максы перевес.

46-це статьясь. Расхоттне, конат содонфт РСФСР-нь Верховнай Совету кочкамань йотафтомать мархта, тиендевихть государстватсчетста.

47-це статьясь. Центральнай избирательнай комиссиять, Окружной и Участковай избирательнай комиссиятнень ули синцень печатьсна стама образецса, конань ладясы Центральнай избирательнай комиссиясь.

VI ГЛАВАСЬ

РСФСР-нь Верховнай Совету депутатокс кандидатонь выставлениянь порядкась

48-це статьясь. РСФСР-нь Конституциять 146-це статьянц коряс — РСФСР-нь Верховнай Совету кандидатонь выставляндамань правась обеспечиндакшневи общественнай организациятнень и трудящаень обществатнень мельгя: коммунистическяй партийнай организациятнень, профессиональнай союснень, кооператифнень, одломанень организациятнень, культурнай обществатнень и лия организациятнень мельгя, конат зарегистрированнайхть законца ладяф порядкаса.

49-це статьясь. Кандидатонь выставлениянь правать эряфс йотафнесазь кода общественнай организациянь и трудящаень обществань центральнай оргаттне, тяфта и синь республиканскяй, краевой, областной и районнай органцна, ровнаста кода предприятиятнень эзга рабочайхнень и служащайхнень, якстерьармеецнень — воинскяй частьтнень эзга марстонь пуромкссна, а тяфта жа колхоснень эзга — крестьяттнень, совхозонь рабочайхнень и служащайхнень — совхоснень эзга марстонь пуромкссна.

50-це статьясь. Депутатокс кандидаттне не могут ащемс РСФСР-нь Верховнай Совету кочкамань Окружной избирательнай комиссиянь членкс, а тяфта жа ся округонь Участковай избирательнай комиссиятнень эса, коса синь выставленайхть депутатонди кандидатокс.

51-це статьясь. Аф сяда поздна, кода 30 шида кочкамада инголе, сембе общественнай организациятне али трудящаень обществатне, конат выдвинули РСФСР-нь Верховнай Совету депутатокс кандидатт, обязатт зарегистрировандамс РСФСР-нь Верховнай Совету депутатокс кандидаттнень, РСФСР-нь Верховнай Совету кочкамань соответствующай Окружной избирательнай комиссияса.

52-це статьясь. РСФСР-нь Верховнай Совету кочкамань Окружной избирательнай комиссиятне обязатт зарегистрировандамс РСФСР-нь Верховнай Совету депутатокс сембе кандидаттнень, конат выставленайхть общественнай организациятнень и трудящаень обществатнень ширде РСФСР-нь Конституциять и „РСФСР-нь Верховнай Совету кочкаматнень колга Положенията“ требованияснон ванфтомаснон (соблюденияснон) мархта.

53-це статьясь. Общественнай организациясь али трудящаень обществась, конат выдвигают кандидатт РСФСР-нь Верховнай Совету депутатокс, обязатт максомс Окружной избирательнай комиссияти тяфтама докуметт:

а) протоколоц пуромксть али заседаният, кона выдвинул депутатонди кандидаткс, конань подписали Президиумонь члеттне, няфтемок синь возрастснон, эряма вастснон, организациять лемонц, кона выдвинул кандидатть, няфтьсы пуромксть али заседаниять, кона выдвинул депутатонди кандидатть, вастонц, времанц и пуромксса али заседанияса участникнень лувксснон, тяконь шовор протоколса должетт улемс азфт депутатонди кандидатть фамилияц, лемоц, алянц лемоц, сонь возрастоц, эряма вастоц, партийностец, занятияц;

б) депутатонди кандидатть заявленияц сянь колга, што сон согласнай баллотироваться тя избирательнай округть эса ся организациять эзда, кона сонь выставил.

54-це статьясь. РСФСР-нь Верховнай Совету депутатонди кандидатсь может голосовандавомс аньцек фкя округса.

55-це статьясь. Депутатокс кандидатть регистрацияса РСФСР-нь Верховнай Совету кочкамань Окружной избирательнай комиссиять атказамац может улемс обжалованнай кафта шинь срокста Центральнай избирательнай комиссияти, конань решенияц ащи окончательнайкс.

56-це статьясь. РСФСР-нь Верховнай Совету депутатонди зарегистрировандаф эрь кандидатть фамилияц, лемоц, алянц лемоц, возрастоц, занятияц, партийностец и общественнай организациять лемоц, кона выдвинул кандидатть, публиковандакшневихть Окружной избирательнай комиссиять ширде аф сяда поздна, кода 25 шида кочкамада инголе.

57-це статьясь. РСФСР-нь Верховнай Совету депутатонди сембе зарегистрировандаф кандидаттне эрявихть обязательно сьормадомс избирательнай бюллетеньти.

58-це статьясь. РСФСР-нь Верховнай Совету кочкамань Окружной избирательнай комиссиятне обязатт аф сяда поздна кода 15 шида РСФСР-нь Верховнай Совету кочкамада инголе, печатлемс и кучемс сембе Участковай избирательнай комиссиятненди избирательнай бюллететтъ.

59-це статьясь. Избирательнай бюллететтне печатлакшневихть соответствующай избирательнай округть населениянц кяльсонза.

60-це статьясь. Избирательнай бюллететтне печатлакшневихть ся формать коряс, конанц латцесы Центральнай избирательнай комиссиясь, и стама лувксса, кона обеспечиндасыне сембе избирательхнень избирательнай бюллетеньца снабженияснон.

61-це статьясь. Эрь организацияти, кона выставил кандидатть, кона зарегистрированнай Окружной избирательнай комиссияса, равнайста кода РСФСР-нь эрь гражданинти, РСФСР-нь Конституциять 129 це статьянц коряс, пуромкснень эса, печатьса и лия способса тя кандидатть инкса препятствияфтома макссеви агитациянь права.

VII ГЛАВАСЬ

Голосованиянь порядкась

62-це статьясь. РСФСР-нь Верховнай Совету кочкаматне йотафневихть фкя шинь пингста, кона общай сембе РСФСР-ти.

63-це статьясь. РСФСР-нь Верховнай Совету кочкамань шить латцесы РСФСР-нь Верховнай Советть Президиумоц, аф сяда поздна, кода кафта ковда кочкамань срокта инголе. Кочкаматне йотафневихть аф рабочай шиня.

64-це статьясь. Кочкамада инголе мекпяльдень 20 шитнень эзда эрь шиня Участковай избирательнай комиссиясь печатть вельде, али кодама либо лия способса келиста азонкшни избирательхненди кочкамань шить и кочкаматнень вастснон колга.

65-це статьясь. Избирательхнень голосснон максомасна йотафневи кочкамань шиста шовдава 6 частста сявомок и веть 12 частти молемс.

66-це статьясь. Кочкамань шиста 6 частста шовдава Участковай избирательнай комиссиять председателец сонь членонзон пингста проверендакшнесыне избирательнай ящикнень и ладяф формать коряс сьорматф избирателень спискать наличиянц, конада меле пякснесыне и печатласыне ящикнень комиссиять печатенц мархта и тернесыне избирательхнень голосонь максомать ушодома.

67-це статьясь. Эрь избирательсь голосовандай личнa, тянь инкса сай голосованиянди помещенияв, причем избирательхнень голосснон максомасна йотафневи конвертс печатлаф избирательнай бюллететтнень избирательнай ящикненди нолнемаснон вельде.

68-це статьясь. Бюллететтнень заполняндамс кочкаматненди помещенияса явошневи башка комната, конань эса голосованиять пингста голосующайда башка аф мярьгондеви киндингя улемс, тяка лувксса и Участковай избирательнай комиссиять членонзондынгя, комнатав бюллетенень заполняндама фкя пингоня несколька избирателень нолнемста, комнатась должен улемс оборудовандаф перегородкаса, али ширмаса фкя пингоня нолневи избирательхнень лувксснон коряс.

69-це статьясь. Избирательнай помещенияв саф избирательсь няфнесы Участковай избирательнай комиссиять секретаренцты либо паспортонц, либо колхознай книжканц, либо профсоюзнай билетонц, либо личностень лия удостовериянц и избирателень спискать коряс проверямда и избирательнай списканса отметкать тиемда меле получандакшни избирательнай бюллетень и конверт ладяф образецса.

70-це статьясь. Ломаттнень лангс, конат састь кочкамань помеще-

(Пец 4-це страницаса).

РСФСР-нь ВЕРХОВНАЙ СОВЕТУ КОЧКАМАТНЕНЬ КОЛГА ПОЛОЖЕНИЯСЬ

нияти „голосованиянди правань удостоверения“ мархта, „РСФСР-нь Верховнай Совету кочкаматнень колга Положениять“ 16-це статьянц коряс, Участковай избирательнай комиссиясь вяти башка списка, конац путневи избирательнай спискати.

71-це статьясь. Избирательсь ся комнатаса, конац явошф избирательнай бюллетенень заполнениянди, кадондсы избирательнай бюллетеньти ся кандидатть фамилиянц, конань инкса сон голосовандай, лядыхнень нарнесыне; бюллетенть конвертс путомдонза и клеендамдонза меле, избирательсь йотни комнатати, коса ащи Участковай избирательнай комиссиясь, и нолнесы избирательнай бюллетенть мархта конвертть избирательнай ящикти.

72-це статьясь. Избирательхне, конатнень аш возможностьсна сьормас афсодамать сюнеда али кодама-кодама лия физическяй недостаткань сюнеда самостоятельна заполнить избирательнай бюллетенть, ули правац тердемс комнатав, коса заполняндакшневихть избирательнай бюллететтне, любой лия избиратель избирательнай бюллетенень заполняндама.

73-це статьясь. Кочкамань агитация избирательнай помещенияса голосонь максома йоткова аф нолневи.

74-це статьясь. Избирательнай помещенияса порядкать инкса кандссы ответственность комиссиянь председательсь и сонь распоряжениянза сембе присутствующайхненди обязательнайхть.

75-це статьясь. Кочкамань шиня 12 частста веть Участковай избирательнай комисссиянь председательсь азонкшнесы голосонь максомать аделафокс, и комиссиясь кярмотькшни избирательнай ящикнень панжома.

VIII ГЛАВАСЬ

Кочкамань результатонь определениясь

76-це статьясь. Помещенияса, коса Участковай избирательнай комиссиясь мольфти голосонь лувома, голосонь лувомста присутствовандамс улихть правасна общественнай организациятнень и трудящаень общественнень тянь инкса специальна уполномоченнай представительснон, а станя жа печатень представительхнень.

77-це статьясь. Участковай избирательнай камиссиясь, ящикнень панжемда меле, сверендасы максф конвертонь лувкстъ ломанень лувкстъ мархта, конат участвовандасть голосованияса, и сверкань результаттнень сьормадсыне протоколти.

78-це статьясь. Участковай избирательнай комиссиянь председательсь панчсыне конверттнень и Участковай избирательнай комиссиять сембе члензонзон пингста азсыне эрь бюллетенть коряс голосованиянь результаттнень.

79-це статьясь. Участковай избирательнай комиссиянь секретарсь и комиссиянь тянь инкса уполномоченнай члеттне вятихть депутатонди эрь кандидатти кафта экземплярса счетнай лист.

80-це статьясь. Лувондовихть аф действительнайкс бюллететтне:

а) неустановленнай образецонь и цветонь;

б) максфт конвертфтома али не установленнай образецонь конвертса;

в) кандидатонь ся количестватъ мархта, конат превышают кочксеви депутаттнень лувкссноң.

81-це статьясь. Избирательнай бюллетенть действительностенц колга сомнениянь лисемста кизефкссь разрешандакшневи голосованиянь вельде участковай избирательнай комиссияса, мезьсь сьорматкшневи протоколти.

82-це статьясь. Участковай избирательнай комиссиясь сьорматкшни ладяф формань коряс голосованиянь протокол кафта экземплярса, конатнень подпишут Участковай избирательнай комиссиянь сембе члеттне, сяка лувксса обязательна председательсь и секретарсь.

83-це статьясь. Участковай комиссиять голосованиянь протоколсонза должен улемс азф:

а) голосонь максомань ушодома и аделама пингсь;

б) избирателень лувкссь, конат максозь голоссноң избирателень спискать коряс;

в) избирателень лувкссь, конат максозь голосснон „голосованиянь правань удостоверениятнень“ коряс;

г) максф конвертонь лувкссь;

д) Участковай избирательнай комиссияв максф жалобатнень и заявлениятнень нюрьхкяняста изложениясна и Участковай избирательнай комиссиять примаф решениянза;

е) эрь кандидатть коряс голосонь лувомать результатонза.

84-це статьясь. Голосонь лувомда и протоколонь сьормадомда меле комиссиянь председательсь, комиссиянь сембе члеттнень пингста, азсыне голосованиянь результаттнень.

85-це статьясь. Участковай избирательнай комиссиять ширде сьорматф голосованиянь протоколть фкя экземпляроц РСФСР-нь Верховнай Совету депутатокс кандидатонди счетнай листонь кафцке экземплярхнень мархта 24 частонь пингста нарочнай мархта кучсеви РСФСР-нь Верховнай Совету кочкамань Окружной избирательнай Комиссияти.

86-це статьясь. Сембе избирательнай бюллететтне (башка действительнайхне и башка аф действительнайкс лувфне) должетт улемс печатлафт Участковай избирательнай комиссиянь печатьса и марса голосованиянь протоколть омбоце экземпляронц и печатть мархта Участковай избирательнай комиссиянь председательсь максседсыне ванфтомс: ошнень эзга—трудящаень депутатонь ошонь Советтненди, а районнай деления мархта ошнень эзга—трудящаень депутатонь районнай Советтненди; велева—трудящаень депутатонь районнай Советтненди.

87-це статьясь. Трудящаень депутатонь Советтнень лангс путневи обязанность ванфтомс избирательнай бюллететтнень соответствующай округонь эзда депутатонь мандатт РСФСР-нь Верховнай Советть ширде кемокстамозонза.

88-це статьясь. РСФСР-нь Верховнай Совету Окружной избирательнай комиссиясь голоснень лувсыне протоколхнень коряс, конатнень максозь участковай избирательнай комиссиятне.

89-це статьясь. Помещенияса, коса Окружной избирательнай комиссиясь мольфти голосонь лувома, голосонь лувомста присутствовандамс улихть правасна общественнай организациятнень и трудящаень общественнень тянь инкса специальна уполномоченнай представительснон, а станя жа печатень представительхнень.

90-це статьясь. Окружной избирательнай комиссиясь вяти эрь кандидатти счетнай лист 2 экземплярса, коза сьорматкшневи голосонь лувкссь, конань получандазе депутатонди эрь кандидатсь.

91-це статьясь. Окружной избирательнай комиссиясь сьормады голосованиянь протокол 2 экземплярса, конатнень подписывают Окружной избирательнай комиссиянь сембе члеттне, сяка лувксса обязательна председательсь и секретарсь.

92-це статьясь. Окружной избирательнай комиссиять протоколса должен улемс азф:

а) округть эзга избирателень общай лувкссь;

б) избирателень общай лувкссь, конат примасть участия голосованияса;

в) голосонь лувкссь, конат максфт депутатонди эрь кандидатть инкса;

г) Окружной избирательнай комиссиянь максф заявлениятнень и жалобатнень нюрьхкяняста изложениясна и Окружной избирательнай комиссиять примаф решениянза.

93-це статьясь. РСФСР-нь Верховнай Совету кочкамань Окружной избирательнай комиссиянь председательсь голосонь лувомать аделамда меле аф 24 частта поздна обязан нарочнай вельде протоколть васень экземпляронц приложеннай счетнай листонь мархта печатлафста кучемс Центральнай избирательнай комиссияв.

94-це статьясь. РСФСР-нь Верховнай Совету депутатонди кандидаттне, конат получасть голосонь абсалютнай большинства, лиякс мярьгомс Округть эзга максф и действительнаенди лувф сембе голоснень пяледа ламоснон, лувондовихть кочкафокс.

95-це статьясь. Протоколть подписандамдонза меле РСФСР-нь Верховнай Совету кочкамань Окружной избирательнай комиссиянь председательсь азсыне кочкамань результаттнень и РСФСР-нь Верховнай Совету депутатокс кочкаф кандидатти максы сонь кочкаманц колга удостоверения.

96-це статьясь. Кда кандидаттнень эзда фкявок кандидат ашезь получа голосонь абсалютнай большинства, соответствующай Окружной избирательнай комиссиясь тянь колга протоколти особа сьормады и пачфти Центральнай избирательнай комиссияв и сяка пингть азы кафта кандидатонь одукс кочкама, конат получасть сяда лама голоса, а станя жа назначандай одукс кочкамань ши аф сяда поздна, кода кафта недялянь йотазь васень кочкамать аделамда меле.

97-це статьясь. Кда Округть эзга максф голосонь лувксс избирательхнень лувкссноң пяледостъ кржа, конатнень тя Округть эзга ули голосовандамс правасна, РСФСР-нь Верховнай Совету кочкамань Окружной избирательнай комиссиясь тянь колга протоколти особа сьормады и курокста пачфти Центральнай избирательнай комиссияти, тяка пингть тя случайста Центральнай избирательнай комиссиясь назначандай од кочкамат аф сяда поздна, кода васень кочкамада меле кафта недялянь йотазь.

98-це статьясь. Депутатонди кандидаттнень перебаллотировкасна станя жа, кода аф действительнайкс признаннайхнень вастс, од кочкаматне мольфтевихть избирателень спискатнень коряс, конат составленнайхтельхть васень кочкаматненди, и полнай соответствияса „РСФСР-нь Верховнай Совету кочкаматнень колга тя Положениять“ мархта.

99-це статьясь. РСФСР-нь Верховнай Советть составста депутатонь лисемань случайста РСФСР-нь Верховнай Советонь Президиумсь назначандай 2 недялянь срокс соответствующай избирательнай округса од депутатонь кочкамань срок, но аф сядя поздна, кода 2 ковонь срокс РСФСР-нь Верховнай Советть составста депутатть лисемдонза меле.

100-це статьясь. Сембе, кие насилиянь, васькафнемань, грязямань, али подкупонь вельде кармай препятствовандама РСФСР-нь гражданинти сонь РСФСР-нь Верховнай Совету кочкамань и кочкафокс улемань праванц осуществлениянцты,—наказакшневи 2 кизонь срокс молемс свободаста лишенияса.

101-це статьясь. Советонь должностной ломаньсь, али избирательнай комиссиянь членць, конат тийсть избирательнай документонь подделка, али заведома афправильнайста лувозь голоснень,—наказакшневихть 3 кизонь срокс молемс свободаста лешенияса.

Всероссийскяй Центральнай Исполнительнай Комитетть Председателец М. КАЛИНИН.

Всероссийскяй Центральнай Исполнительнай Комитетть секретаренц инкса ВЦИК-ть Президиумонц Членоц А. АРТЮХИНА.

Моску, Кремль. 1938-це кизонь февральть 16-це шистонза.

Ответ. редакторсь П. ЕЖОВ.

Упол. Главлито № Д—23. Заказ № 904. Тираж 3491.

г. Саранск, тип. „Красный Октябрь“.